



Panama Cyberspace News

Alonso and Carmela Gobern, Editors



Founded March 1, 2001

Ganador Arroba de Oro 2006

CYBERNEWS ONLINE CALENDAR 2022

Panama: Puente del Mundo Corazón del Universo - Panamá: Crossroads of the World, Heart of the Universe



Harold Gillings



Sandra Snyder



Jamila Gobern



Capt. Rogelio Tenturier



¡TRANSITAMOS EL CANAL DE PANAMA!

WE TRANSITED THE PANAMA CANAL!



Curtis Bok & Sharon Bailey-Bok with Aunt Mary & Uncle Harold McKinney



Vielka Forbes



Vilma Sampson



Tomás Edghill

CALENDARIO INFORMATIVO DE EVENTOS ESPAÑOL-INGLES

ENGLISH-SPANISH INFORMATIVE CALENDAR OF EVENTS

- Días Nacionales y Feriados (National Holidays)
- Días Nacionales EEUU (U.S. Holidays)
- Actividades Culturales (Cultural Activities)
- Ferias Nacionales (National Fairs)
- Fiestas Patronales (Patron Saints Festivals)
- Fechas Religiosas (Religious Dates)
- Fechas Judías (Jewish Holy Days)

- Eventos Deportivos (Sports Activities)
- Conciertos y Obras de Teatro (Concerts & Plays)
- Eventos Anuales (Annual Events)
- Fases de la Luna (Phases of the Moon)
- Fechas Escolares (School Schedules)
- Etiqueta de la Bandera (Flag Etiquette)
- Días de Pao de la ACP (Canal Authority Pav Davs)

Algunas fechas son tentativas y sujetas a cambio | Some dates are tentative and subject to change.

2022 INTERNATIONAL YEAR OF ARTISANAL FISHERIES AND AQUACULTURE



The **International Year of Artisanal Fisheries and Aquaculture** aims to focus world attention on the role that small-scale fishers, fish farmers and fish workers play in food security and nutrition, poverty eradication and sustainable natural resource use – thereby increasing global understanding and action to support them.

2022 AÑO INTERNACIONAL DEL VIDRIO 2022 INTERNATIONAL YEAR OF GLASS



The International Year of Glass 2022 is to promote the technological, scientific, economic importance and essential role that glass has in Society. It is also an important medium for art and its history is integral with that of humankind.

2022 THE INTERNATIONAL YEAR OF BASIC SCIENCES FOR SUSTAINABLE DEVELOPMENT <https://en.ird.fr/2022-proclaimed-international-year-basic-sciences-sustainable-development-united-nations-general>

2022 AÑO INTERNACIONAL DE LAS CIENCIAS BÁSICAS PARA EL DESARROLLO SOSTENIBLE



El Año Internacional de las Ciencias Básicas para el Desarrollo Sostenible tiene como objetivo ayudar a resaltar el papel crucial de las ciencias básicas para el desarrollo sostenible y enfatizar sus contribuciones a la implementación de la Agenda 2030 y el logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

FROM THE EDITOR'S DESK

We are happy to present our third edition of the CyberNews Online Calendar. Basically, it contains the same information as the former 33-year old Panama Calendar, but in a different format. Please note the following:

- Spanish information is in **BLACK ink**
- English information is in **BLUE ink**.
- Panama National Holidays are in **RED ink**.
- Fiestas Patronales are in **GREEN ink**.
- Phases of the Moon are in **PURPLE ink**.
- Parques Nacionales are in **BROWN ink**.

The following link shares the Panama Holidays for the Year **2022**:

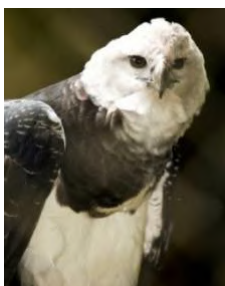
<https://www.timeanddate.com/calendar/?year=2022&country=60>

PANAMÁ EN-UN-VISTAZO - PANAMA AT-A-GLANCE:

Official Name:	Republic of Panama
Capital:	Panama
Area:	75,517 square kilometers (29,452 square miles)
Population:	Estimated at over 4 million (last Census 2010: 3.4 million)
Administrative:	Divisions: 10 provinces and 5 indigenous reservations
Canción:	https://www.youtube.com/watch?v=C3vBX4JQ6n4
Government:	Democratic
Language:	Spanish (English widely spoken)
Currency:	The Balboa (on par with the U.S. dollar)
Literacy:	90%
Temperatures:	Average daytime is 87 degrees F and nighttime 74 degrees F
National Motto:	<i>"Panamá Puente del Mundo, Corazón del Universo"</i>
National Flower:	Holy Ghost Flower (Flor del Espíritu Santo)
National Tree:	Panamá Tree (Sterculiaceae)
National Bird:	Harpy Eagle (Águila Arpía)
National Emblems:	National Anthem (Himno Nacional): https://www.youtube.com/watch?v=GblkkqSCKAw National Flag (Bandera) and National Coat of Arms (Escudo)
Religion:	Predominantly Roman Catholic (there is freedom of worship)
Climate:	Tropical: Dry Season (January-April) - Rainy Season (May-December)



Bandera Nacional



ÁGUILA ARPÍA



ESCUDO NACIONAL



LA FLOR DEL ESPÍRITU SANTO



ÁRBOL PANAMÁ

DONACIONES 2021 DONATIONS: FROM THE PANAMA CYBERSPACE NEWS

Charitable
GIVING



Although there are no more proceeds from calendar sales, we will be continuing our tradition of charitable giving or making donations to various charities on behalf of the Panama Cyberspace News. Donations for 2021 went to the following organizations:



Leon Cumberbatch Grant Fund:
The Class of '68 RCHS created this fund in 2017 in memory of their late classmate **Leon Cumberbatch (1949-2016)** to provide assistance to the less fortunate in Panama



CASA ESPERANZA

Combatimos el Trabajo Infantil con Salud y Educación

Casa Esperanza en Tu Hogar:

Recibo 36989

Para brindar apoyo en seis provincias a la juventud ante la pandemia



MiMAR

Fundación MiMAR

Movimiento de Concientización Ambiental para reducir el impacto de la contaminación en los océanos.



Club de Leones del Istmo-Panama:

Recibo 0331

A apoyando las obras sociales.



Hogar Bolivar de Ancianos:

Apoyo para salvar al Hogar Bolivar para ancianos abandonados, Ciudad de Panamá



Fundación Hogar de Niñas de la Capital:

A apoyando a niñas y jóvenes bajo riesgo social



Víctimas de Santa Isabel, Costa Arriba de Colón:

Damnificados de las inundaciones en Nombre de Dios, Viento Frio y Miramar, provincia de Colón.



Established 1986

House of Panama:

To promote friendship between Panama, the United States and the world community.



Abou Saad
SHRINERS

Abou Saad Shriners:

Recibo 8948

Apoyo a niños con problemas ortopédicos, parálisis cerebral, escoliosis, enfermedades en los huesos, artritis idiopática juvenil y quemaduras de gravedad.



Dr. Arturo Lindsay's Congo Art Documentary - Portobelo:

A film to share the flora, fauna, people, landscape, culture and everyday life of Portobelo, province of Colon.

2022 DÍAS NACIONALES EN LA REPÚBLICA DE PANAMÁ: 2022 NATIONAL HOLIDAYS IN THE REPUBLIC OF PANAMA:

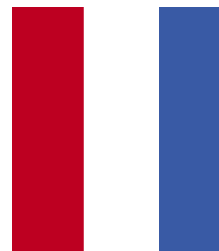
<https://www.timeanddate.com/holidays/panama/2022>

1. 01 DE ENERO – AÑO NUEVO – **New Year's Day**
2. 09 DE ENERO – DÍA DE LOS MÁRTIRES (DUELO NACIONAL) – **Martyrs' Day** (observed Monday)
3. 01 DE MARZO – MARTES DE CARNAVAL (fecha movable) – **Carnival Tuesday**
4. 15 DE ABRIL – VIERNES SANTO (fecha movable) – **Good Friday**
5. 01 DE MAYO – DÍA DEL TRABAJADOR – **Labor Day** (observed Monday, May 02)
6. 03 DE NOVIEMBRE – SEPARACIÓN DE COLOMBIA – **Separation from Colombia**
7. 05 DE NOVIEMBRE – GRITO DE INDEPENDENCIA EN COLÓN – **First Cry of Independence from the province of Colon**
8. 10 DE NOVIEMBRE – GRITO DE INDEPENDENCIA EN LOS SANTOS – **First Cry of Independence from the province of Los Santos**
9. 28 DE NOVIEMBRE – INDEPENDENCIA DE ESPAÑA – **Independence from Spain**
10. 08 DE DICIEMBRE – DÍA DE LA MADRE – **Mother's Day**
11. 25 DE DICIEMBRE – NAVIDAD – **Christmas Day** (observed Monday, December 26)

ETIQUETA DE LA BANDERA – COLOCA LA BANDERA CORRECTAMENTE FLAG ETIQUETTE – THE CORRECT MANNER TO HANG THE FLAG



VERTICAL



HORIZONTAL



El **AZUL** y el **ROJO** representan los partidos Conservador y Liberal, respectivamente; el **BLANCO** denota la paz entre ellos. El **AZUL** también simboliza el Océano Pacífico y el Caribe. El **ROJO** también significa la sangre de los que perdieron sus vidas por nuestro país. La **ESTRELLA AZUL** representa las virtudes cívicas de la pureza y la honestidad de la vida del país. La **ESTRELLA ROJA** es símbolo de la autoridad y las leyes del país.

The **BLUE** and **RED** represent the Conservative and Liberal Parties respectively; the **WHITE** denotes peace between them. The **BLUE** also symbolizes the Pacific and Caribbean Oceans. The **RED** stands for the blood of those who lost their lives for their country. The **BLUE STAR** represents the civic virtues of purity and honesty of the life of the country. The **RED STAR** is a symbol of authority and law.

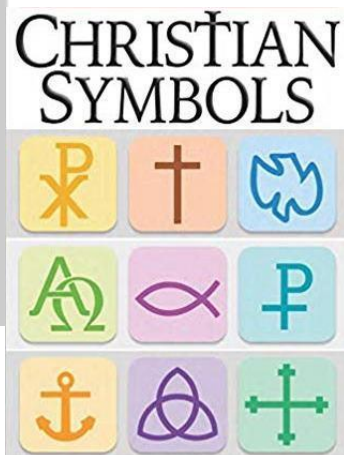
CARNIVAL AND EASTER DATES UNTIL THE YEAR 2025

CARNIVAL 2022-2025

Carnival Feb. 26-March 1, 2022
Carnival February 18-21, 2023
Carnival February 10-13, 2024
Carnival March 1-4, 2025

EASTER SUNDAY 2022-2025

Easter Sunday, April 17, 2022
Easter Sunday, April 9, 2023
Easter Sunday, March 31, 2024
Easter Sunday, April 20, 2025

2022 FECHAS RELIGIOSAS – RELIGIOUS DATES (*movable date):

1. 06 DE ENERO – Día de Reyes – **Epiphany**
2. 02 DE MARZO – Miércoles de Cenizas – **Ash Wednesday***
3. MARZO 02-ABRIL 16 – Cuaresma – **Lent***
4. 10 DE ABRIL – Domingo de Ramos – **Palm Sunday***
5. 15 DE ABRIL – Viernes Santo – **Good Friday***
6. 17 DE ABRIL – Domingo de Resurrección – **Easter Day***
7. 26 DE MAYO – Día de la Ascensión – **Ascension Day***
8. 05 DE JUNIO – Pentecostés – **Whitsunday or Pentecost***
9. 12 DE JUNIO – Domingo de la Trinidad – **Trinity Sunday***
10. 27 DE NOVIEMBRE – Primer domingo en Adviento – **First Sunday in Advent***
11. 25 DE DICIEMBRE – Navidad – **Christmas Day**

2022 DIAS RELIGIOSAS JUDIAS - JEWISH HOLY DAYS:

1. **Thursday, March 17: Purim**
2. **April 16-23: Pesach/Passover, Feast of Unleavened Bread**
3. **June 5-6: Shavuot, Festival of Weeks**
4. **Sunday, August 7: Tisha B'av**
5. **September 26-27: Rosh Hashanah , Jewish New Year**
6. **Wednesday, October 5: Yom Kippur, Jewish Day of Atonement**
7. **October 10-16: Sukkot, Feast of Tabernacles**
8. **December 19-26: Chanukah, Feast of Lights**

**2022 DIAS NACIONALES EN LOS ESTADOS UNIDOS:
2022 NATIONAL HOLIDAYS IN THE UNITED STATES:**

1. 1 DE ENERO – Año Nuevo – **New Year's Day**
2. 17 DE ENERO – **Martin Luther King Jr. Day observed (3rd Monday in Jan.)**
3. 21 DE FEBRERO – Día de los Presidentes - **Presidents' Day (3rd Monday in Feb.)**
4. 30 DE MAYO – **Memorial Day observed (last Monday in May)**
5. 04 DE JULIO – Día de la Independencia – **Independence Day**
6. 05 DE SEPTIEMBRE – Día del Trabajo – **Labor Day (1st Monday in Sept.)**
7. 10 DE OCTUBRE – Día de la Hispanidad – **Columbus Day (2nd Monday in Oct.)**
8. 11 DE NOVIEMBRE – Día de los Veteranos – **Veterans Day**
9. 24 DE NOVIEMBRE – Día de Acción de Gracias – **Thanksgiving (4th Thur. in Nov.)**
10. 25 DE DICIEMBRE – Navidad – **Christmas Day**

Calendario Escolar 2022 por el Ministerio de Educación: 2022 School Calendar presented by the Ministry of Education: 7 DE MARZO – 23 DE DICIEMBRE DE 2022



Período de organización – febrero 21-25 **Teachers report for organization**
 Primer trimestre: marzo 07 a junio 10: **First Trimester**
 Receso escolar: junio 13-17: **First mid-year school vacation**
 Segundo trimestre: junio 20 a septiembre 09: **Second Trimester**
 Receso escolar: septiembre 12-16: **Second mid-year school vacation**
 Tercer trimestre: septiembre 19 a diciembre 16: **Third Trimester**
 Balance y graduaciones: diciembre 19-23: **Graduations**



Universidad de Panamá – Calendario Académico 2022:

<https://uphacialaluz.com/2021/10/12/up-anuncia-calendario-de-verano-y-calendario-academico-para-el-ano-2022/>

Vacaciones de profesores del 2 al 31 de enero 2022.

PRIMER CICLO DEL 2022:

- Matrícula 24 al 29 de enero 2022
- Pago de matrícula 24 enero al 5 de febrero 2022
- Inicio de clases 1 febrero, retiro e inclusión 31 de enero al 12 de febrero 2022
- Último día de clases 30 de abril 2022
- Exámenes finales 2 al 7 de mayo 2022
- Entrega de calificaciones 7 días después, culminación del ciclo el 14 de mayo.

SEGUNDO CICLO DEL 2022:

- Matrícula 16 al 21 mayo 2022
- Pago de matrícula 16 al 28 de mayo 2022
- Inicio de clases 23 de mayo, retiro e inclusión 23 de mayo al 4 de junio 2022
- Último día de clases 13 de agosto 2022
- Exámenes finales 15 al 20 de agosto 2022
- Entrega de calificaciones 7 días después, culminación del ciclo 27 de agosto.

TERCER CICLO DEL 2022:

- Matrícula 29 agosto al 3 de septiembre 2022
- Pago de matrícula 29 de agosto al 10 de septiembre 2022
- Inicio de clases 5 de septiembre y retiro inclusión 5 al 17 de septiembre 2022
- Último día de clases 3 de diciembre 2022
- Exámenes finales 5 al 17 de diciembre 2022
- Entrega de calificaciones 7 días después, culminación del ciclo 31 de diciembre 2022

Vacaciones administrativas 16 al 30 de diciembre 2022

Estas fechas no están incluidas en los meses correspondientes – **These dates are not included in the corresponding months.**



CYBERNEWS ONLINE CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 10 y 24 de enero

December							January							February							
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	
				1	2	3	4						1			1	2	3	4	5	
5	6	7	8	9	10	11	2	3	4	5	6	7	8	6	7	8	9	10	11	12	
12	13	14	15	16	17	18	9	10	11	12	13	14	15	13	14	15	16	17	18	19	
19	20	21	22	23	24	25	16	17	18	19	20	21	22	20	21	22	23	24	25	26	
26	27	28	29	30	31	23	24	25	26	27	28	29	27	28							
							30	31													
4:●	10:○	18:○	26:○	2:●	9:○	17:○	25:○	1:●	8:●	16:○	23:○										

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

ENERO 2022 JANUARY

- Sat. Jan 01 **Día Nacional—Año Nuevo - National Holiday—New Year**
- Sat. Jan 01 Aniversario de la Fundación de la Provincia de Panamá Oeste (2014)
- January 03-March 18 Pago de los Apartados Postales – **Payment of Postal Boxes**
- Thu. Jan 06 Día de Reyes – **Feast of the Epiphany**
- January 05-April 29 **Florida State University (FSU) Panama Spring Semester (variable dates)**
- Thu. Jan 06 Día del Billetero – **Panama Lottery Vendor’s Day (first Thursday)**
- Fri. Jan 07 Campeonato Nacional de Béisbol Juvenil
- Sun. Jan 09 **Duelo Nacional—Día de los Mártires National Day of Mourning—Martyrs’ Day (1964)**
(observed Monday, January 10)
- Mon. Jan 10 **Fiesta Patronal de Santa María en Bugaba, Chiriquí.**
- January 10-15 **XIX Panama Jazz Festival Virtual (2003)**
- January 13-23 Feria de las Flores y del Café en Boquete, provincia de Chiriquí
- Sat. Jan 15 **Fiesta Patronal Cristo de Esquipulas en Coclé y Panamá**
- Sun. Jan 16 **Fiesta Patronal San Marcelo en La Mesa, Veraguas**
- Mon. Jan 17 **Info: Día Nacional EEUU – U.S. Martin Luther King Jr. Holiday (1986) (3rd Monday)**
- Mon. Jan 17 Curso de Actuación de Verano empieza en el Teatro ABA.
- Tue. Jan 18 Aniversario de la Fundación de la Provincia de Herrera (1915)
- Tue. Jan 18 Día del Guardaparque y Guardabosque – **Park Ranger’s Day (1997)**
- Thu. Jan 20 **Fiesta Patronal de San Sebastián, Océ, provincia de Herrera**
- January 20-February 20 Obra de Teatro “Un Viernes Fuera de Control” en el Teatro ABA
- Fri. Jan 21 Aniversario de la Fundación de la nueva ciudad de Panamá (1673)
- Fri. Jan 21 Aniversario del Distrito de Guararé, provincia de Los Santos
- Sat. Jan 22 Aniversario del Sistema Estatal de Radio y Televisión SERTV Canal 11 (1978)
- Tue. Jan 25 Aniversario del Ministerio de Desarrollo Agropecuario (MIDA)
- Wed. Jan 26 Día del Ingeniero y Arquitecto – **Engineer and Architect’s Day**
- January 26-February 6 Feria de La Chorrera, provincia de Panama Oeste
- Sat. Jan 29 Día del Farmacéutico – **Pharmacist’s Day (1999)**
- Sat. Jan 29 **The American Society of Pma 90th Anniversary Charly’s Lasagna Party in El Valle**
- Sun Jan 30 Aniversario del Tribunal Electoral (1958)
- Mon. Jan 31 **Procesión de Don Bosco en Calidonia – Don Bosco Procession in Caledonia**
- Mon. Jan 31 **Info: The 64th annual Grammy Award at Crypto.com Arena (former Staples Center) in Los Angeles, California**



Randy Williams,
Frances and Jose Yearwood



Donna Prescott



Emerson Cooper



Allan Hawkins



**CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022**

**Días de Pago de la ACP:
Lunes 07 y 21 de febrero**



**Melida Nelson, Julieta
Castillo and Laura James**



**Esmeralda Singh (center)
with son and daughter-in-law
Tony and Shannon De Ycaza**



Mathilde Padmore



**Damaris Serrano and
Carol Cornett**

January						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					
2:●	9:●	17:○	25:●			

February						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					
1:●	8:●	16:○	23:○			

March						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		
2:●	10:●	18:○	25:○			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

FEBRERO 2022 FEBRUARY

- Tue. Feb 01 Año Nuevo Chino del Tigre - **Chinese New Year of the Tiger (variable date)**
- Wed. Feb 02 **Fiesta Patronal Virgen de La Candelaria en Coclé y Colón.**
- February 04-20 **Info: XXIV Olympic Winter Games (The 2022 Winter Olympics) Beijing, China**
- February 5-13 **Evento Ferial Adventure Next (turismo de aventuras)**
- Sun. Feb 06 **Día del Fotógrafo y del Camarógrafo (1990)**
- Sun. Feb. 06 **IRONMAN 70.3 Panama (variable date)**
- Tue. Feb 08 **Boy Scouts of America Anniversary (1910)**
- Wed. Feb 09 **Día Internacional del Odontólogo – International Dentist Day**
- Thu. Feb 10 **Día del Laboratorista Clínico – Clinical Lab Technician Day**
- Sun. Feb 13 **Info: 56th Super Bowl, at SoFi Stadium in Inglewood, California (1967)**
- Mon. Feb 14 **Día del Amor y la Amistad – St. Valentine’s Day**
- Mon. Feb 21 **Info: Día Nacional en los EEUU - U.S. Presidents’ Day Holiday (1880/1971)
(third Monday in February)**
- Tue. Feb 22 **Día Mundial de la Esterilización del Animal-World Spay Day (last Tuesday)**
- Wed. Feb 23 **Marc Anthony en concierto en el Estadio Rommel Fernandez, Juan Díaz**
- Sat. Feb 26 **Sábado de Carnaval – Carnival Saturday (variable date)**
- Sun. Feb 27 **Aniversario de la Fundación de la provincia de Colón (1852)**
- Sun. Feb. 27 **Domingo de Carnaval – Carnival Sunday (variable date)**
- Mon. Feb 28 – **Lunes de Carnaval - Carnival Monday (variable date)**



Preparing to board the M/V Pacific Queen are: Enrique & Edna Watson and Karen & Gordon Burnett



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 07 y 21 de marzo

February							March							April							
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	
			1	2	3	4	1	2	3	4	5							1	2		
6	7	8	9	10	11	12	6	7	8	9	10	11	12	3	4	5	6	7	8	9	
13	14	15	16	17	18	19	13	14	15	16	17	18	19	10	11	12	13	14	15	16	
20	21	22	23	24	25	26	20	21	22	23	24	25	26	17	18	19	20	21	22	23	
27	28						27	28	29	30	31			24	25	26	27	28	29	30	
1:● 8:○ 16:○ 23:○							2:● 10:○ 18:○ 25:○							1:● 9:○ 16:○ 23:○ 30:●							

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

MARZO 2022 MARCH



Veronica & Roberto Graham



Carla Boyce-Smith



Veronica Russell-Thorpe



Marcia Henry

- Tue. Mar 01 [Panama Cyberspace News celebrates 21 years \(2001\).](#)
- Tue. Mar 01 [Día Nacional Martes de Carnaval–National Holiday Carnival Tuesday \(variable date\)](#)
- Wed. Mar 2 [Miércoles de Cenizas – Ash Wednesday \(variable date\)](#)
- March 2-April 16 [Cuaresma - Lent \(variable date\)](#)
- March 4-6 [Fiesta Patronal Jesús Nazareno de Atalaya, Veraguas](#)
- March 7-December 23 [Calendario Escolar – Panamanian School Year](#)
- Tue. Mar 08 [Día Internacional de la Mujer - International Women's Day \(1910\)](#)
- Tue. Mar 08 [Fiesta Patronal San Juan de Dios en Natá, Coclé](#)
- March 10-20 [Feria Internacional de David, provincia de Chiriquí](#)
- March 12-14 [Festival de Arte en el Parque en Penonomé, Coclé](#)
- Sun. Mar 13 [Info: Daylight Savings Time begins at 2 a.m. in the U.S. \(second Sunday\)](#)
- Mon. Mar 14 [Aniversario de RPC-TV Canal 4 \(1960\)](#)
- Thu. Mar 17 [Día de San Patricio – St. Patrick's Day](#)
- Thu. Mar 17 [Aniversario de la Asociacion de Ejecutivos de Empresa \(APEDE\)](#)
- Thu. Mar 17 [Purim, Jewish Holy Day \(variable date\)](#)
- Sat. Mar 19 [Fiesta Patronal de San José en varias provincias - St. Joseph's Day](#)
- Sat. Mar 19 [Día del Artesano – Handcrafter's Day](#)
- Sun. Mar 20 [Info: Spring begins in the U.S. \(March 20-June 20\)](#)
- Mon. Mar 21 [Día Internacional de la lucha contra la Discriminación Racial – International Day for the Elimination of Racial Discrimination \(1966\)](#)
- Mon. Mar 21 [Día Internacional de la Poesía - World Poetry Day \(1999\)](#)
- Tue. Mar 22 [Día Mundial del Agua – World Water Day](#)
- Wed. Mar 23 [Día Metereológico Mundial - Word Meteorological Day \(1950\)](#)
- Thu. Mar 24 [Aniv. Sociedad de Amigos del Museo Afroantillano de Panamá-SAMAAP \(1981\)](#)
- March 23-26 [EXPOCOMER International Trade Exhibition, Centro de Convenciones Amador](#)
- Sun. Mar 27 [Día Mundial del Teatro – World Theatre Day \(1961\)](#)
- Tue. Mar 29 [Aniversario de la Fundación de la Comarca Ngäbe-Buglé \(1997\)](#)
- Wed. Mar 30 [Día Cívico de la Etnia China Nacional-National Chinese Heritage Day \(2004\)](#)
- Thu. Mar 31 [Aniv. de ABA Producciones Artísticas \(1990\) y el Teatro ABA \(2000\)](#)
- Thu. Mar 31 [Aniversario de la Caja de Seguro Social \(1941\)](#)
- Wed. Mar 31 [Día del Jubilado y Pensionado \(1991\)](#)



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

March							April							May						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
		1	2	3	4	5						1	2	1	2	3	4	5	6	7
6	7	8	9	10	11	12	3	4	5	6	7	8	9	8	9	10	11	12	13	14
13	14	15	16	17	18	19	10	11	12	13	14	15	16	15	16	17	18	19	20	21
20	21	22	23	24	25	26	17	18	19	20	21	22	23	22	23	24	25	26	27	28
27	28	29	30	31			24	25	26	27	28	29	30	29	30	31				
2:●	10:●	18:○	25:○				1:●	9:●	16:○	23:○	30:●			8:●	15:○	22:○	30:●			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

ABRIL 2022 APRIL

Días de Pago de la ACP:
Lunes 04 y 18 de abril

ABRIL: MES PARA EL PAGO DE INMUEBLES Y DÉCIMO TERCER MES

- Fri. April 01 **Info:** EEUU Día de los Inocentes - **U.S. All Fool's Day**
- Fri. April 01 Aniversario Fundación Educacional para la Televisión FETV Canal 5 (1992)
- Sat. April 02 Día Mundial del Autismo – **World Autism Day (2007)**
- Sun. April 03 Día de las Buenas Acciones – **Good Deeds Day (2007) (variable date)**
- Tue. April 05 Aniversario del Asilo Hogar Atlántico (1957)
- Thu. April 07 Día Mundial de la Salud - **World Health Day (1948)**
- Sun. April 10 Día del Águila Arpia – **Harpy Eagle Day (2002)**
- Sun. April 10 Domingo de Ramos – **Palm Sunday (variable date)**
- April 10-16 Semana Santa – **Holy Week (variable date)**
- Mon. April 11 Fundación del Distrito de Boquete, Chiriquí (1911)
- Thu. April 14 Día del Policía - **Policeman's Day (1937)**
- Thu. April 14 Jueves Santo – **Holy Thursday (variable date)**
- Fri. April 15 **Día Nacional: Viernes Santo – Good Friday National Holiday (variable date)**
- Fri. April 15 **Info:** **U.S. Income Tax Day**
- Fri. April 15 Pago del Décimo Tercer Mes (primera partida) – **13th Month Bonus**
- Fri. April 15 Aniversario 102 de la Fundación Hogar de Niñas de la Capital
- Fri. April 15 Aniversario del Incidente de la Tajada de Sandía (1856)
- April 15-22 **Pesach or Passover, Jewish Holy Day**
- Sun. April 17 Domingo de Resurrección – **Easter Sunday (variable date)**
- Sun. April 17 AAPU Easter Sunday Dance
- Sun. April 17 Aniversario de la Fundación del Distrito de Changuinola, Bocas del Toro
- Sun. April 17 Lotería Extraordinaria (tercer domingo) (Posiblemente se transfiere al lunes.)
- April 21-May 01 Feria Internacional de Azuero, provincias de Herrera y Los Santos
- Fri. April 22 Día Internacional de la Tierra-**International Earth Day (1970)**
- Sat. April 23 Día Mundial del Libro y del Idioma Español-**World Book/Spanish Language Day**
- Sat. April 23 Aniversario de TVN-Canal 2 (1962)
- Mon. April 25 Aniversario de la Fundación Pro Niños de Darién (1990)
- Mon. April 25 Día del Escritor Panameño-**Panamanian Writer's Day (2001)**
- April 25-29 Semana de las Secretarías – **Secretaries Week (last full week)**
- Tue. April 26 **Fiesta Patronal de la Divina Misericordia en Santiago, Veraguas**
- Wed. April 27 **Fiesta Patronal de Nombre de Dios, Colón**
- Wed. April 27 Día de las Secretarías - **Secretaries' Day**
- Fri. April 29 Aniversario de los Corregimientos de El Chorrillo, Calidonia, San Felipe (1915)
- Fri. April 29 Día Internacional de la Danza – **World Dance Day (1925)**
- Sat. April 30 Día Internacional de Jazz – **International Jazz Day (2011)**



Willie and Patricia Kendrick



Beverly Oglivie



Paul Reid and Guest



June Clarke



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 2, 16 y 30 de mayo



Alfredo and Charlotte
Gibbs Van Horn



Alfredo and Lorna Chandler



Ruth Shoge



Linda Daniel

April							May							June							
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	
					1	2	1	2	3	4	5	6	7					1	2	3	4
3	4	5	6	7	8	9	8	9	10	11	12	13	14	5	6	7	8	9	10	11	
10	11	12	13	14	15	16	15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18	
17	18	19	20	21	22	23	22	23	24	25	26	27	28	19	20	21	22	23	24	25	
24	25	26	27	28	29	30	29	30	31					26	27	28	29	30			
1:●	9:●	16:○	23:●	30:●			8:●	15:○	22:○	30:●				7:●	14:○	20:○	28:●				

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

MAYO 2022 MAY

CONCLUYE LA TEMPORADA DE CRUCEROS – END OF THE CRUISE PERIOD

- Sun May 01 **Día Nacional del Trabajo – Labor Day National Holiday (observed Monday, May 02)**
- Tue. May 03 **Día Mundial de la Libertad de Prensa – World Press Freedom Day (1993)**
- Thu. May 05 **Conmemoración del Día del Polvorín de los Bomberos (1914)**
- Fri. May 06 **Día del Futbolista Panameño (2013)**
- Fri. May 06 **Fiesta Patronal Señor de los Milagros en La Mesa, Veraguas**
- Fri. May 06 **Info: Día de la Oración EEUU - U.S. National Day of Prayer (1952) (1st Thursday)**
- Sun. May 08 **Info: Día de la Madre EEUU – U.S. Mother’s Day (1907) (2nd Sunday)**
- May 09-July 29 **Florida State University (FSU) Panama Summer Semester (variable dates)**
- Thu. May 12 **Día Internacional de las Enfermeras- International Nurses’ Day (1974)**
- Sun. May 15 **Fiesta Patronal de San Isidro Labrador en varias provincias**
- Sun. May 15 **Día Internacional de la Familia-International Day of Families (1994)**
- Sun. May 15 **Desfile de la Etnia Negra en Rio Abajo – Black Heritage Parade in Rio Abajo**
- Mon. May 16 **Día de las Trenzas – Braids Day (2012) (third Monday)**
- Tue. May 17 **Día del Contador Panameño – Panamanian Accountant’s Day (1969)**
- Tue. May 17 **Día Mundial de las Telecomunicaciones – World Telecommunications Day (2006)**
- Tue. May 17 **Día Mundial de la Hipertensión – World Hypertension Day (2005)**
- Tue. May 17 **Día Mundial del Reciclaje (1994)**
- Wed. May 18 **Día Internacional del Museo – International Museum Day (1977)**
- Fri. May 20 **Aniversario de la Fundación de Natá de los Caballeros, provincia de Coclé**
- Sat. May 21 **Día del Médico – Physician’s Day**
- Sat. May 21 **Info: Día de las Fuerzas Armadas EEUU - U.S. Armed Forces Day (1936) (3rd Sat)**
- Thu. May 26 **Día de la Ascensión – Ascension Day (variable date)**
- Thu. May 26 **Aniversario Fundación de la provincia de Chiriquí (1849)**
- Fri. May 27 **Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Soberanía (1980)**
- May 27-29 **Paraíso High School Class of 1971 Birthday Bash Celebration in Houston, Texas**
- Mon. May 30 **Día Cívico de la Etnia Negra Nacional – National Black Heritage Day (2000)**
- Mon. May 30 **Info: Día Nacional en los EEUU – U.S. Memorial Day Holiday (1866) (last Monday)**
- Tue. May 31 **Culmina la Temporada de Cruceros (que empezó en octubre)**



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 13 y 27 de junio



Cynthia Lowe



Roberta Dove



Myrna and Roberto Diaz



Celestina and Vincent Gayle

May							June							July						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
1	2	3	4	5	6	7				1	2	3	4						1	2
8	9	10	11	12	13	14	5	6	7	8	9	10	11	3	4	5	6	7	8	9
15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18	10	11	12	13	14	15	16
22	23	24	25	26	27	28	19	20	21	22	23	24	25	17	18	19	20	21	22	23
29	30	31					26	27	28	29	30			24	25	26	27	28	29	30
8:00	15:00	22:00	30:00				7:00	14:00	20:00	28:00				6:00	13:00	20:00	28:00			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

JUNIO 2022 JUNE

Vacación Escolar Junio 13-17 – Mid-Year School Vacation (June and September)

- Fri. June 03 Día del Profesional de Recursos Humanos
- Sun. June 05 – Pentecostés – Pentecost or WhitSunday (variable date)
- Sun. June 05 Día Mundial del Medio Ambiente – World Environment Day (1972)
- June 5-6 Shavuot, Jewish Feast of Weeks (variable date)
- Wed. June 08 Día Mundial de los Océanos – World Oceans Day (2008)
- Thu. June 09 Aniversario Fundación de la provincia de Veraguas (1508)
- Sun. June 12 Aniversario del Corregimiento de Bella Vista (1930)
- Sun. June 12 Domingo de la Trinidad - Trinity Sunday (variable date)
- Sun. June 12 Día Mundial contra el Trabajo Infantil – World Day against Child Labor (2002)
- Sun. June 12 Fiesta Patronal de Puerto Lindo, Portobelo, Colón
- Mon. June 13 Fiesta Patronal de San Antonio de Padua, Puerto Armuelles, Chiriquí
- Mon. June 13 Día de la Radio y la Televisión
- Mon. June 13 Día Nacional del Locutor – National Broadcaster’s Day (1988) (second Sunday)
- Tue. June 14 Info: U.S. Flag Day (1916) and U.S. Army Day (1775)
- Thu. June 16 Día Nacional del Trovador – National Troubadour Day (1989)
- Thu. June 16 Celebración del Corpus Christi–Corpus Christi Celebration, Los Santos (variable)
- Sat. June 18 Aniv. Fundación de los Corregimientos de Río Abajo (1937) y Pedregal (1960)
- Sun. June 19 Día del Padre (Panamá 1966) – Father’s Day (U.S. 1910) (third Sunday)
- Mon. June 20 Info: Juneteenth National Independence Day – U.S. Holiday observed (2021)
- Tue. June 21 Info: Summer begins in the U.S. (June 21-September 21)
- Tue. June 21 Día del Técnico de Enfermería (1962)
- Tue. June 21-July 30 Florida State Univ. (FSU) Panama Summer Semester
- Wed. June 22 Día del Psicólogo – Psychologist’s Day (2002)
- Thu. June 23 Aniversario del Corregimiento de Betania (1960)
- Fri. June 24 Fiesta Patronal de San Juan Bautista en Chitré, Herrera
- Fri. June 24 Aniversario Fundación del Parque Nacional Volcán Barú, Chiriquí (1976)
- Sun. June 26 Aniversario de la Inauguración de la Ampliación del Canal (2016)
- Tue. June 28 Aniversario Fundación del Parque Nacional Altos de Campana (1966)
- Wed. June 29 Fiesta Patronal de San Pedro, Los Pozos, Herrera
- Thu. June 30 Fiesta Patronal de San Pablo en Pedasí y El Cocal, Los Santos



**CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022**

**Días de Pago de la ACP:
Lunes 11 y 25 de julio**



Sandra Ward



Viviana and Kajali Gobern



Barbara and Clarence Gordon



**Ricardo y Berna Everett con su
hija Nadirsha y nietos Lian e Ian**

June							July							August						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
			1	2	3	4	3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12	13
5	6	7	8	9	10	11	10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20
12	13	14	15	16	17	18	17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26	27
19	20	21	22	23	24	25	24	25	26	27	28	29	30	28	29	30	31			
26	27	28	29	30			31													
7:●	14:○	20:○	28:●				6:●	13:○	20:○	28:●				5:●	11:○	18:○	27:●			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

JULIO 2022 JULY

- July 1-3 National Panamanian Friendship Reunion (NPFR) in Miami Beach, Florida
- Sat. July 02 Día Int'l. de las Cooperativas – Int'l. Day of Cooperatives (1923) (first Saturday)
- Mon. July 04 Info: Día Nacional EEUU - U.S. Independence Anniversary Holiday (1776)
- Mon. July 04 Día del Ortopeda – Orthopedics Day
- Tue. July 05 Aniversario de la Fundación del Parque Natural Metropolitano, Panamá (1985)
- Mon. July 11 Día Mundial de la Población – World Population Day (1989)
- Sat. July 16 Fiesta Patronal de la Virgen del Carmen en varias provincias
- Sun. July 17 Fiesta Patronal de San Ignacio de Tupile, Guna Yala
- Mon. July 18 – Info: Día Int'l. de Nelson Mandela - Nelson Mandela International Day (2009)
- Sun. July 17 Día del Niño y la Niña – Children's Day (2004) (third Sunday)
- Tue. July 19 Fiesta Patronal de Santa Librada en Las Tablas, provincia de Los Santos
- Wed. July 20 Día de los Bomberos de Colón – Colon Bomberos Day
- Fri. July 22 Día Nacional de la Pollera – National Pollera Day
- Mon. July 25 Fiesta Patronal de Santiago Apóstol en Coclé, Chiriquí y Veraguas
- Tue. July 26 Día de los Abuelos – Grandparents Day
- Sat. July 30 Aniversario Fundación del Distrito de San Miguelito, Ciudad de Panamá
- Sun. July 31 Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Omar Torrijos/El Copé (1986)
- Sun. July 31 Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Cerro Canajagua (1990)



**Marcelyn and Elbert "Bud" Huber Jr. transiting aboard the Cruise Ship Minerva
Photo taken at Miraflores Locks by Subscriber Sharon Bailey-Bok**



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 08 y 22 de agosto

July							August							September						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
					1	2	1	2	3	4	5	6								
3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12	13	4	5	6	7	8	9	10
10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20	11	12	13	14	15	16	17
17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26	27	18	19	20	21	22	23	24
24	25	26	27	28	29	30	28	29	30	31				25	26	27	28	29	30	
31																				
6:00	13:00	20:00	28:00				5:00	11:00	18:00	27:00				3:00	10:00	17:00	25:00			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

AGOSTO 2022 AUGUST

AGOSTO: MES PARA EL PAGO DE INMUEBLES Y PAGO DEL DECIMO TERCER MES

Tue. Aug. 02 Aniversario Fundación del Parque Nacional Marino Golfo de Chiriquí (1994)

Tue. Aug. 02 Fiesta Patronal Nuestra Señora de los Ángeles en Chiriquí

Thu. Aug. 04 Fiesta Patronal de Santo Domingo de Guzmán en Herrera y Los Santos

Sun. Aug. 07 Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Darién (1980)

Sun. Aug. 07 Tisha B'av, Jewish Holy Day (variable date)

Tue. Aug. 09 Aniversario de la Fundación del Corregimiento de San Francisco (1926)

Tue. Aug. 09 Día del Abogado – Lawyer's Day

Tue. Aug. 09 Día Int'l. Pueblos Indígenas–Int'l. Day of the World's Indigenous People (1994)

Wed. Aug. 10 Fiesta Patronal de San Lorenzo en Colón

Fri. Aug. 12 Día Internacional de la Juventud – International Youth Day (2000)

Sun. Aug. 14 Aniversario de la Fundación del Corregimiento de Juan Díaz (1913)

Sun. Aug. 14 Día Nacional de la Rana Dorada – National Day of the Golden Frog (2010)

August 14-20 SAMAAP celebra "Conozca Su Canal" (fecha movable)

Mon. Aug. 15 Aniversario de la Fundación de Panamá La Vieja (1519)

Mon. Aug. 15 Aniversario del Canal de Panamá – Anny. Opening of the Panama Canal (1914)

Mon. Aug. 15 Aniversario Fundación del Corregimiento de Parque Lefevre (1938)

Mon. Aug. 15 Pago del Décimo Tercer Mes (segunda partida) – 13th Month Bonus

Tue. Aug. 16 Fiesta Patronal de San Roque en varias provincias

Fri. Aug. 19 Fiesta Patronal de San Bernardo en Las Tablas, provincia de Los Santos

Fri. Aug. 19 Aniversario de la Asociación Nacional de Enfermeras de Panamá (ANEP)

Sun. Aug. 21 Lotería Extraordinaria (tercer domingo)

Mon. Aug. 22 Día Mundial del Folklore – World Folklore Day (1846)

Aug. 22-Dec 09 Florida State University (FSU) Panama Fall Semester (variable dates)

Sun. Aug. 28 Día del Biólogo Panameño – Panamanian Biologist's Day (1982)

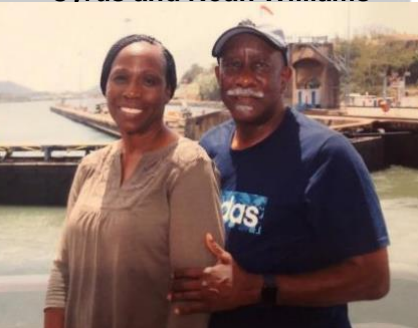
Sun. Aug. 28 Fiesta Patronal de San Agustín en Los Santos

Sun. Aug. 28 Caminata Familiar Susie Thayer (último domingo)

Tue. Aug 30 Fiesta Patronal de Santa Rosa en Veraguas y Chiriquí



Delia Thorne with grandsons
Cvrus and Noah Williams



Sonia Sealey Barksdale
and Ira Barksdale



Dexter and Angela Doyne,
David and Rowena Thomas



Ronald Turner and
Marva Jordan Turner



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 05 y 19 de septiembre

August							September							October						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
	1	2	3	4	5	6					1	2	3							1
7	8	9	10	11	12	13	4	5	6	7	8	9	10	2	3	4	5	6	7	8
14	15	16	17	18	19	20	11	12	13	14	15	16	17	9	10	11	12	13	14	15
21	22	23	24	25	26	27	18	19	20	21	22	23	24	16	17	18	19	20	21	22
28	29	30	31				25	26	27	28	29	30	23	24	25	26	27	28	29	
													30	31						
5:☉	11:☉	18:☉	27:☉				3:☉	10:☉	17:☉	25:☉			2:☉	9:☉	17:☉	25:☉				

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

SEPTIEMBRE 2022 SEPTEMBER

Vacación Escolar Septiembre 12-16 – Mid-Year School Vacation (June/September)

Fri. Sep. 02 Aniversario de la Fundación del Parque Int'l. La Amistad
y el Parque Nacional Isla Bastimentos (1988)

Sun. Sep. 04 Carlito's Wish Foundation Dinner Cruise aboard the Cornucopia Majesty, NY

Mon. Sep. 05 Info: Día Nacional en los EEUU - U.S. Labor Day Holiday (1894) (first Monday)

Tue. Sep. 06 Día del Trabajo Social – Social Worker's Day

Wed. Sep. 07 Aniversario de la Firma de los Tratados Torrijos-Carter (1977)

Thu. Sep. 08 Fiesta Patronal Virgen de la Misericordia, Distrito de La Mesa, Veraguas

Thu. Sep. 08 Día Internacional de la Alfabetización – International Literacy Day (1967)

Fri. Sep. 09 Aniversario de la Fundación del Corregimiento de Pueblo Nuevo (1895)

Sun. Sep. 11 Día del Auxiliar de Registros Médicos

Wed. Sep. 11 Info: Día de los Abuelos EEUU - U.S. Grandparents Day (1979) (2nd Sunday)

Mon. Sep. 12 Aniversario de la Fundación de la provincia de Coclé (1855)

Mon. Sep. 12 Aniv de la Fundación de los Distritos de Arraijan y La Chorrera (1855)

Tue. Sep. 13 Info: Opening Day of United Nations General Assembly, New York (77th Session)

Thu. Sep. 15 Aniversario de la Autoridad de Turismo de Panamá (1960, antes IPAT)

Sept. 15-Oct. 15 Info: Mes de la Hispanidad EEUU–U.S. Hispanic Heritage Month (1989)

Sun. Sep. 18 Aniversario Fundación Pide Un Deseo Panamá (1995)

Sun. Sep. 18 Info: U.S. Air Force Anniversary (1947)

Mon. Sep. 19 Aniversario Fundación de la Comarca de Guna Yala (1938)

Wed. Sep. 21 Día Mundial del Alzheimer – World Alzheimer's Day (2012)

Wed. Sep. 21 Día Internacional de la Paz – International Day of Peace (1981)

Thu. Sep. 22 Info: Otoño en los EEUU - Fall/Autumn in the U.S. (Sept. 22-Dec. 21)

Sat. Sep. 24 Fiesta Patronal Virgen de las Mercedes en Los Santos

September 26-27 Rosh Hashanah, Jewish New Year (variable date)

Tue. Sep. 27 Día Mundial del Turismo – World Tourism Day (1970)

Tue. Sep. 27 Fiesta Patronal de San Vicente en Puerto Armuelles, Chiriquí

Thu. Sep. 29 Fiesta Patronal de San Miguel Arcángel en Herrera y Veraguas

Fri. Sep. 30 Día Int'l. del Traductor e Intérprete – International Translation Day (1953)



Damani and Ife Keene



Alicia Williams



Diederick and Gladys Wharton



Reynold Chandler



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 03, 17 y 31 de octubre



Carlos Jordan,
Veronica and Mort Jordan



David Wilson



Rene DuBose, Fadia Richardson,
Casma Cockburn-Henlon and
Carl Cockburn



Karen Amanda Wilson,
Miriam and Terry Wilson

September							October							November									
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa			
					1	2	3						1							1			
4	5	6	7	8	9	10	2	3	4	5	6	7	8	6	7	8	9	10	11	12			
11	12	13	14	15	16	17	9	10	11	12	13	14	15	13	14	15	16	17	18	19			
18	19	20	21	22	23	24	16	17	18	19	20	21	22	20	21	22	23	24	25	26			
25	26	27	28	29	30	23	24	25	26	27	28	29	27	28	29	30							
							30	31															
3:0	10:0	17:0	25:0	2:0	9:0	17:0	25:0	1:0	8:0	16:0	23:0	30:0											

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

OCTUBRE 2022 OCTOBER

- Sat. Oct 01 Inicia la Temporada de Cruceros (hasta el mes de mayo) – **Cruise Season begins**
- Sat. Oct. 01 Día Internacional del Adulto Mayor – **Int'l. Day of Older Persons (1990)**
- Sat. Oct. 01 Aniversario del Teatro Nacional– **Anniversary of the National Theater (1908)**
- Sat. Oct. 01 Aniversario de la Fundación del Corregimiento de Ancón (1979)
- Sat. Oct. 01 Aniversario de NEX TV Canal 21 (2012)
- Sun. Oct. 02 **Aniv Fundación de los Parques Nacionales Cerro Hoya y Sarigua (1984) y el Parque Nacional Chagres (1980)**
- Sun. Oct. 02 Domingo de la Comunión – **World Communion Sunday (1933) (first Sunday)**
- Mon. Oct. 03 Día del Radioaficionado Panameño (2004)
- Tue. Oct. 04 **Fiesta Patronal de San Francisco de Asís – St. Francis of Assisi Feast Day**
- Wed. Oct. 05 Yom Kippur - Jewish Day of Atonement (variable date)
- Fri. Oct. 07 **Fiesta Patronal de la Virgen del Rosario, Guararé, Los Santos**
- Fri. Oct. 07 Aniversario de la Fundación de la Universidad de Panamá (1935)
- Sat. Oct. 08 Día del Productor Nacional y del Profesional de las Ciencias Agropecuarias
- Sat. Oct. 08 **DICPNY 26th Annual Panama Pre-Independence Day Parade in New York**
- Sun. Oct. 09 Día Mundial del Correo – **World Post Day (1969)**
- Sun. Oct. 09 Día del Mensajero – **Messenger's Day**
- Mon. Oct. 10 Día del Santo Tomás de Villanueva
- Mon. Oct. 10 Día Mundial de la Salud Mental – **World Mental Health Day (1992)**
- Mon. Oct. 10 **Info: Día Nacional en los EEUU – U.S. Columbus Day Holiday (second Monday)**
- October 10-16 **Sukkot, Feast of Tabernacles (variable date)**
- Wed. Oct. 12 Aniversario de Telemetro TV-Canal 13 (1981)
- Fri. Oct. 14 Día del Geógrafo Profesional Panameño (1983)
- Fri. Oct. 14 Día Mundial del Huevo – **World Egg Day (1996) (second Friday)**
- Sun Oct. 16 **Fiesta Patronal de Santa Eduvigis, Sabanitas, Colón**
- Sun. Oct. 16 Día Mundial de la Alimentación – **World Food Day (1945)**
- Sun. Oct. 16 **Annual Gala Dinner Dance, Sociedad y Hermandad Int'l. del Chorrillo, New York**
- Mon. Oct. 17 Día Int'l para la Erradicación de la Pobreza–**Int'l Day for Eradication of Poverty**
- Wed. Oct. 19 Aniversario de la Fundación de Chitré y los Pozos (Herrera);
Remedios (Chiriquí); Aguadulce y La Pintada (Coclé)
- Thu. Oct. 20 Día Int'l. del Controlador Aéreo – **Int'l. Day of the Air Traffic Controller**
- Fri. Oct. 21 Festival del Cristo Negro de Portobelo, Colón – **Festival of the Black Christ, Colon**
- Fri. Oct. 21 Día del Trabajador Manual Panameño
- Mon. Oct. 24 Día de las Naciones Unidas – **United Nations Day (1945)**
- Thu. Oct. 27 Día del Estudiante – **Student's Day (1948)**
- Thu. Oct. 27 **Info: U.S. Navy Day (1922)**
- Fri. Oct. 28 Día del Trabajador Manual Doméstico
- Fri. Oct. 28 **Fiesta Patronal de San Judas Tadeo en varias provincias – St. Jude's Day**
- Fri. Oct. 28 Día del Relacionista Público
- Mon. Oct. 31 **Halloween**



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 14 y 28 de noviembre

October							November							December						
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa
						1			1	2	3	4	5							
2	3	4	5	6	7	8	6	7	8	9	10	11	12	4	5	6	7	8	9	10
9	10	11	12	13	14	15	13	14	15	16	17	18	19	11	12	13	14	15	16	17
16	17	18	19	20	21	22	20	21	22	23	24	25	26	18	19	20	21	22	23	24
23	24	25	26	27	28	29	27	28	29	30				25	26	27	28	29	30	31
30	31																			
2:0	9:0	17:0	25:0				1:0	8:0	16:0	23:0	30:0			7:0	16:0	23:0	29:0			

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

NOVIEMBRE 2022 NOVEMBER

Noviembre: Mes de la Patria

- Tue. Nov. 01 Aniversario de la Fundación de la provincia de Los Santos (1569)
- Tue. Nov. 01 Día de los Santos – **All Saints Day**
- Wed. Nov. 02 Día de los Difuntos – **All Souls Day**
- Thu. Nov. 03 **Día Nacional: Separación de Panamá de Colombia**
National Holiday: Panama's Separation from Colombia (1903)
- Fri. Nov. 04 Día de los Símbolos Patrios – **Patriotic Symbols Day**
- Sat. Nov. 05 **Día Nacional: Celebración del Grito de Independencia en Colón**
National Holiday: First Cry of Independence in Colón (1903)
- Sun. Nov. 06 **Info: Daylight Saving Time ends in U.S. (Standard Time resumes) (1st Sunday)**
- Tue. Nov. 08 Día del Técnico de Radiología - **Radiology Technician's Day**
- Tue. Nov. 08 Aniversario Fundación de la Comarca Emberá-Wounaan (1983)
- Wed. Nov. 09 Día del Trabajador de Aseo – **Garbage Collector's Day**
- Thu. Nov. 10 **Día Nacional: Primer Grito de Independencia en Los Santos**
National Holiday: First Cry of Independence in Los Santos (1821)
- Fri. Nov. 11 **Info: Día Nacional en Los EEUU – U.S. Veterans Day Holiday**
- Sun. Nov. 13 Día del Periodista – **Newsmen's Day**
- Sun. Nov. 13 Día del Diseñador de Interiores – **Interior Designer's Day (1985)**
- Mon. Nov. 14 Día Mundial de la Diabetes – **World Diabetes Day (1991)**
- Mon. Nov. 14 Día de la Enfermera Quirúrgica
- Mon. Nov. 14 Aniversario del Distrito de La Mesa, provincia de Veraguas (1824)
- Wed. Nov. 16 Aniversario de la Fundación de la Provincia de Bocas del Toro (1903)
- Fri. Nov. 18 Día de los Valores Éticos y Morales – **Moral Values and Ethics Day (2009)**
- November 21-December 18 **Info: FIFA Copa Mundial en Qatar – FIFA World Cup in Qatar**
- Tue. Nov. 22 Día Int'l. del Músico Santa Cecilia – **St. Cecilia Musician's Feast Day**
- Wed. Nov. 23 Día de la Isla de Bastimentos, provincia de Bocas del Toro
- Thu. Nov. 24 **Fiesta Patronal de Santa Catalina en Pedasí, Los Santos**
- Thu. Nov. 24 Día Internacional de la Eliminación de la Violencia contra la mujer
International Day for the Elimination of Violence against women (1993)
- Thu. Nov. 24 **Info: Día Nacional EEUU–Thanksgiving Holiday in the U.S. (1863) (4th Thursday)**
- Sat. Nov. 26 Día del Nutricionista/Dietista – **Nutritionist/Dietician's Day**
- Sun. Nov. 27 **Fiesta Patronal en Potrerillos Arriba, Dolega, provincia de Chiriquí**
- Sun. Nov. 27 Primer Domingo de Adviento – **First Sunday in Advent (variable date)**
- Sun. Nov. 27 Desfile de las Antorchas de los Bomberos – **Firemen's Torch Parade**
- Mon. Nov. 28 **Día Nacional: Aniv.201 de la Independencia de Panamá de España**
National Holiday Panama 201st Independence Anniversary from Spain (1821)
- Mon. Nov. 28 Aniversario de la Fundación del Cuerpo de Bomberos de Panamá
Panama Firemen Anniversary (1887)
- Tue. Nov. 30 **Fiesta Patronal de San Andrés, provincias de Herrera y Los Santos**



Delia Atherley-Gibbs



Ernesto and Celia Evering



Enrique and Edna Watson



CYBERNEWS ONLINE
CALENDAR 2022

Días de Pago de la ACP:
Lunes 12 y 26 de diciembre

November							December							January									
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa			
			1	2	3	4	5				1	2	3				1	2	3	4	5	6	7
6	7	8	9	10	11	12		4	5	6	7	8	9	10		8	9	10	11	12	13	14	15
13	14	15	16	17	18	19		11	12	13	14	15	16	17		15	16	17	18	19	20	21	22
20	21	22	23	24	25	26		18	19	20	21	22	23	24		22	23	24	25	26	27	28	29
27	28	29	30					25	26	27	28	29	30	31		29	30	31					
1:0	8:0	16:0	23:0	30:0			7:0	16:0	23:0	29:0					6:0	14:0	21:0	28:0					

FASES DE LA LUNA - PHASES OF THE MOON

DICIEMBRE 2022 DECEMBER

DICIEMBRE: MES PARA EL PAGO DE INMUEBLES Y EL DECIMO TERCER MES
GRADUACIONES ESCOLARES – SCHOOL GRADUATIONS

- Thu. Dec. 01 Día del Maestro – [Teacher's Day](#)
- Thu. Dec. 01 Día Mundial del SIDA – [World AIDS Day \(1988\)](#)
- Sat. Dec. 03 Día Int'l. de la Discapacidad – [Int'l Day of Persons with Disabilities \(1992\)](#)
- Sun. Dec. 04 [Fiesta Patronal de Santa Bárbara en Las Minas, Herrera](#)
- Sun. Dec. 04 Segundo Domingo de Adviento – [Second Sunday of Advent \(variable date\)](#)
- Mon. Dec. 05 Día Internacional de los Voluntarios – [International Volunteers Day \(1985\)](#)
- Thu. Dec. 08 **Día Nacional: Día de la Madre – National Holiday: Mother's Day (1924)**
- Sat. Dec. 10 Día de los Derechos Humanos – [Human Rights Day \(1948\)](#)
- Sun. Dec. 11 [Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Santa Fe \(2001\)](#)
- Sun. Dec. 11 Tercer Domingo de Adviento – [Third Sunday of Advent \(variable date\)](#)
- Mon. Dec. 12 [Fiesta Patronal de la Virgen de Guadalupe en varias provincias](#)
- Thu. Dec. 15 Pago del Décimo Tercer Mes (tercera partida) – [13th Month Bonus](#)
- Thu. Dec. 15 Día del Tipógrafo – [Typographer's Day \(1956\)](#)
- December 16-17 Teletón 20-30 (fecha movable)
- Sat. Dec. 17 [Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Coiba \(1991\)](#)
- Sun. Dec. 18 Lotería Extraordinaria (tercer domingo)
- Sun. Dec. 18 Cuarto Domingo de Adviento – [Fourth Sunday of Advent \(variable date\)](#)
- December 19-26 [Chanukah Jewish Feast of Lights \(variable date\)](#)
- Tue. Dec. 20 Aniversario de la Invasión de los EEUU a Panamá, Duelo Nacional
[Anniversary of the U.S. Invasion of Panamá, Day of Mourning \(1989\)](#)
- Wed. Dec. 21 **Info:** Invierno empieza en los EEUU – [Winter in the U.S. \(Dec. 21-Mar. 20\)](#)
- Thu. Dec. 22 Aniversario del Museo Afroantillano de Panamá (1980)
- Thu. Dec. 22 [Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Portobelo \(1976\)](#)
- Sat. Dec. 24 Nochebuena - [Christmas Eve](#)
- Sun. Dec. 25 **Día Nacional: Navidad – National Holiday: Christmas (observed Mon. Dec. 26)**
- Dec 26-Jan 1 Celebración de Kwanzaa - [Celebration of Kwanzaa \(1966\)](#)
- Tue. Dec. 27 Aniversario de la Fundación de la provincia de Darién (1922)
- Wed. Dec. 28 Día de los Santos Inocentes – [Panama's All Fool's Day](#)
- Thu. Dec. 29 Comienza la Estación Seca – [Dry Season officially begins](#)
- Fri. Dec. 30 [Aniversario de la Fundación del Parque Nacional Camino de Cruces \(1992\)](#)
- Sat. Dec. 31 Víspera de Año Nuevo – [New Year's Eve](#)
- Sat. Dec. 31 [Women of Excellence New Year's Eve Dance](#)
- Sat. Dec. 31 Aniv. Reversión del Canal de Panamá - [Canal Reversion to Panama \(1999\)](#)



Vielka Rivera & Ramon Morales



Ray and Elaine Adams,
Carmen and Wentworth Eccles



Carlos Morgan



Hermelinda Edwards

A MESSAGE FROM YOUR EDITOR

We presented our first edition of this CyberNews Online Calendar in 2020. This initiative received a Gold Award from the Calendar Marketing Association in Illinois. This year's theme:

"WE TRANSITED THE PANAMA CANAL"

showcases those of us who have enjoyed the unique experience of transiting this 108 year-old waterway. We thank those fifty-five (55) CyberNews Subscribers who have shared their photographs. We also thank **Panama Marine Adventures** for allowing us the privilege of being their travel coordinators onboard the *M/V Pacific Queen* for more than ten years.



Alonso Gobern and Carmela Lowe-Gobern transiting on the *M/V Pacific Queen*

The *Panama Cyberspace News* will celebrate its 21st Anniversary on March 1, 2022. **Thank you for allowing us to make our journalism efforts a reality. The annual fee is thirty-six dollars (\$36)** and it includes two editions monthly, free publicity, our CyberNews Online Calendar 2022 and one complimentary gift set of six Panamanian Souvenir Metallic Coasters. If you would like to renew your subscription or give a gift subscription to a relative, friend, coworker or neighbor, feel free to contact Carmela at email goberncl@cwpanama.net

**THANK YOU
FOR SUBSCRIBING!**

Payments are accepted in any of the following manners (request instructions):

- Banco General (request account number)
- Cash, Check, Money Order or Bank Draft
- Western Union (request instructions)
- PayPal at www.panamacybernews.com
- Pentagon Federal Credit Union (request account)
- Zelle ClearXchange (carmela@carmelacybernews.com)

Subscribers from overseas may submit their check payable to:

Carmela L. Gobern
PTY 3109
P. O. Box 025724
Miami, FL 33102

Have a Safe and Blessed Year!

Carm

Carmela Lowe Gobern
Editor, Panama Cyberspace News
E-mail: goberncl@cwpanama.net
Tel (507) 314-0398
Cell (507) 6675-4507
U.S. (678) 995-7136
www.panamacybernews.com



ENJOY A PANAMA CANAL TRANSIT:

If you would like to transit the Panama Canal on the *M/V Pacific Queen*, contact **Alonso and Carmela Gobern** at email goberncl@cwpanama.net or telephones (507) 314-0398, (507) cell 6675-4507, U.S. (678) 995-7136

SEE THE 2022 SCHEDULE



CALENDAR 2022

Partial Transit							Full Transit							Partial/Full Transit													
JANUARY							FEBRUARY							MARCH							APRIL						
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S
						1			1	2	3	4	5*			1	2	3	4	5*					1	2*	
2	3	4	5	6	7	8*	6	7	8	9	10	11	12*	6	7	8	9	10	11	12*	3	4	5	6	7	8	9*
9	10	11	12	13	14	15	13	14	15	16	17	18	19	13	14	15	16	17	18	19	10	11	12	13	14	15	16
16	17	18	19	20	21	22*	20	21	22	23	24	25	26*	20	21	22	23	24	25	26*	17	18	19	20	21	22	23*
23	24	25	26	27	28	29*	27	28						27	28	29	30	31			24	25	26	27	28	29	30*
30	31																										
MAY							JUNE							JULY							AUGUST						
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S
1	2	3	4	5	6	7*				1	2	3	4*						1	2*		1	2	3	4	5	6*
8	9	10	11	12	13	14*	5	6	7	8	9	10	11*	3	4	5	6	7	8	9*	7	8	9	10	11	12	13*
15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18	10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20
22	23	24	25	26	27	28*	19	20	21	22	23	24	25*	17	18	19	20	21	22	23*	21	22	23	24	25	26	27*
29	30	31					26	27	28	29	30			24	25	26	27	28	29	30*	28	29	30	31			
														31													
SEPTEMBER							OCTOBER							NOVEMBER							DECEMBER						
S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S	S	M	T	W	T	F	S
				1	2	3							1*			1	2	3	4	5*					1	2	3*
4	5	6	7	8	9	10	2	3	4	5	6	7	8*	6	7	8	9	10	11	12*	4	5	6	7	8	9	10*
11	12	13	14	15	16	17	9	10	11	12	13	14	15	13	14	15	16	17	18	19	11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24*	16	17	18	19	20	21	22*	20	21	22	23	24	25	26*	18	19	20	21	22	23*	24
25	26	27	28	29	30		23	24	25	26	27	28	29*	27	28	29	30			25	26	27	28	29	30*	31	
							30	31																			

*Northbound

Travel Route (northbound): Pacific Ocean, Panama Bay, under the Bridge of the Americas, Panama Port Company, Miraflores Locks, Miraflores Lake, Pedro Miguel Locks, Gaillard (Culebra) Cut, view of the Canal Expanded Canal, under the Centennial Bridge, Gatun Lake and debark at Gamboa.

The *M/V Pacific Queen* is a Norwegian-built boat, designed specifically for day tours and cruises, with a capacity for 300 passengers, measures 119 ft. in length and 25 ft. in width.

Passengers will enjoy the following:

- Two (2) spacious, enclosed decks, with air conditioning and comfortable seating.
- An open-air third deck with an ideal vantage point from which to enjoy your cruise.
- Speaker system for narration of the tour guide.
- Six (6) conveniently-located restrooms.
- A souvenir shop, complete with local handcrafts and souvenirs on sale.
- A lounge area on the first floor where food and soft drinks are served.